

GLENDALE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT

OPT-OUT FORM

NOTICE TO PARENTS REGARDING DIRECTORY INFORMATION

According to state and federal law, directory information may be publicly released to an institution of higher learning (community colleges, universities, trade schools) or military representatives. Directory information may consist of the student's name, address, date and place of birth, photograph, grade level, participation in extracurricular activities, weight and height if a member of an athletic team, honors and awards received, and names of parents or guardians.

Please note the following statement from the U.S. Department of Education: "Recognizing the challenges faced by military recruiters, Congress recently passed legislation that requires high schools to provide to military recruiters, upon request, access to secondary school students and directory information on those students. Both the No Child Left Behind Act of 2001 and the National Defense Authorization Act for Fiscal year 2002 reflect these requirements. In accordance with those Acts, military recruiters are entitled to receive the name and address listing of juniors and seniors in high school."

Student photos become part of a national database maintained by the photography company the school has selected. The companies assure us that this information is not shared for commercial purposes but rather is part of an agreement with the Center for Missing and Exploited Children. The photos can then be easily distributed nationwide in the event of a missing child. However, if you do not want your child's photo to be part of this national database, do not participate in school picture day. The school will maintain a student's photo as part of their permanent record file.

Check next to each selection that you want enacted:

Yes No I give permission to GUHSD to release Directory Information on my child (Name, address, city, state, and phone number).

Yes No I give GUHSD permission to publish my child's yearbook photograph.

Yes No I give permission to GUHSD to release Directory Information on my child to a military recruiter. I understand that MARKING NO will waive my child's right to participate in the Armed Services Vocational Aptitude Battery (ASVAB).

Yes No I give permission to GUHSD to release Directory Information on my child to any institution of higher education – community colleges, universities, trade schools.

If the school district does not receive this notification from you within two weeks of receipt of this notice, it will be assumed that your permission is given to release your child's directory information. Please be assured that your child's safety and welfare are our primary concerns. As in the past, we will be prudent and cautious in all of our practices regarding this issue.

Parent/Guardian Name Printed

Parent/Guardian Signature

Student Name Printed

Student ID #

Grade

Date of Enrollment

Non-Discrimination Policy: The Glendale Union High School District is committed to a policy of nondiscrimination in relation to race, color, religion, sex, age, national origin and disability. Anyone who has an allegation or discrimination complaint should contact:

GUHSD
7650 N. 43rd Ave. Glendale, AZ 85301
623-435-6000

GLENDALE UNION HIGH SCHOOL DISTRICT

FORMULARIO DE OPCIÓN DE NO-DIVULGAR INFORMACIÓN

AVISO A LOS PADRES DE FAMILIA TOCANTE DATOS PERSONALES

Según las leyes estatales y federales, datos personales podrán ser divulgados públicamente a las instituciones de aprendizaje superior (universidades, escuelas tecnológicas) o representantes militares. Dichos datos personales pueden incluir el nombre completo, la dirección, la fecha y lugar de nacimiento, la fotografía, nivel escolar, participación en actividades extracurriculares, peso y estatura si es miembro de un equipo deportivo, honores y premios recibidos y los nombres de los padres o tutores.

Favor de leer lo siguiente dicho por el Departamento de Educación Estadunidense: “Al reconocer los desafíos enfrentados por los reclutadores militares, el Congreso recientemente pasó la legislación que requiere que las preparatorias proveen a los reclutadores militares, ante su petición, acceso a los alumnos de preparatoria e datos personales de estos. Ambos el Acto Que Ningún Niño Se Quede Atrás de 2001 y el Acto de la Autorización de Defensa Nacional del año fiscal 2002 reflejan tales requisitos. De acuerdo con dichos actos, los reclutadores militares están permitidos recibir el nombre completo y la dirección de los juniors (11 grado) y seniors (12 grado) de preparatoria.

Las fotos de los estudiantes forman parte de una base de datos nacional, mantenido por la compañía de fotografías elegida por la escuela. Las compañías nos aseguran que las fotos no estarán utilizadas con fines comerciales, sino que es un acuerdo con el Centro de Niños Extraviados y Explotados. Así las fotos pueden ser distribuidas rápidamente en el caso de un niño extraviado. Sin embargo, si Usted no desea que la foto de su hijo sea parte de dicha base nacional, no tiene que dejar que tomen la foto de su hijo el día que llegue la compañía a tomar fotos escolares. La escuela guardará una foto del alumno como parte de su registro permanente.

Favor de marcar dónde usted está de acuerdo:

Sí No Doy mi permiso a GUHSD que divulgue datos personales de mi hijo ó hija (Nombre completo, dirección, ciudad, estado, número de teléfono).

Sí No Doy mi permiso a GUHSD que publique la foto de mi hijo ó hija en el anuario escolar.

Sí No Doy mi permiso a GUHSD que divulgue información de mi hijo ó a reclutadores militares. Yo entiendo que marcando NO renuncia el derecho de mi hijo que participe en la encuesta “Armed Services Vocational Aptitude Battery” (ASVAB).

Sí No Doy mi permiso a GUHSD que divulgue información de mi hijo ó hija a una institución de aprendizaje superior – colegios comunitarios, universidades, escuelas tecnológicas.

Si el distrito no recibe de regreso este aviso dentro de dos semanas de la fecha que Usted lo haya recibido, será entendido como consentimiento para divulgar los datos personales de su hijo. Favor de entender que la seguridad y el bienestar de su hijo es nuestro deseo. Como siempre, seremos prudentes y cauteloso en todos los hechos tocante este tema.

Nombre en molde de Padre/Tutor

Firma de Padre/Tutor

Nombre de alumno

de ID del alumno

Nivel Escolar

Fecha de Registración

Poliza No-Discriminatoria: El Glendale Union High School District se promote una poliza indiscriminatoria en relación a raza, color religion, genero, edad, organ nacional y discapacidad. Cualquier persona que tenga una queja de tal acto puede contactar a :

GUHSD
7650 N. 43rd Ave. Glendale, AZ 85301
623-435-6000

Revised 4/3/2014